

Getxotik Mundura Mundutik Getxora



Getxo
bizi ezazu

Doako alea
Ejemplar gratuito

Zenbaki Berezia
Número Especial
www.getxo.eus

Azaroa
Noviembre 2024

EDLS - European Days
of Local Solidarity

XXVII. Topaketak
XXVII Encuentros



Antolatzailea: Organiza



Getxo
bizi ezazu

Lankidetz
Cooperación

OBJETIVOS DE DESARROLLO SOSTENIBLE



XXVII. GETXOTIK MUNDURA MUNDUTIK GETXORA

Aurten berriro partekatuko dugu getxotarrek Getxotik Mundura Mundutik Getxora topaketen aurkezpena. Garapenerako Gobernu Kanpoko Erakundeekin (GGKE) batera egindako hausnarketa-prozesua egin ondoren, aurten ez dugu izango ohiko GGKEen azoka. Prozesu horretan erabaki zen ohiko data eta kokapena aldatzea eta aurten udalerriko hirigunetik gertuago egingo da, 2025eko udaberrian. Erabaki horren helburua herritarrengandik gertuago egotea eta gure GGKEek egiten duten lan garrantzitsua ezagutaraztea da.

Hori dela eta, programa zabala eskaintzen saiatu gara. Hala, erakusketetara, esperientziak zuzenean kontatzen dituzten hitzaldietara, Bigarren Eskuko Liburu Azoka Solidaria eta *European Days of Local Solidarity* jardunaldietara joan ahal izango gara, besteak beste

Getxo berriz ere esnatuko da Bidezko Merkataritzako kafearekin eta kakaoarekin, udalerriko berrogei taberna eta jatetxetan dastatu ahalko baitira.

Gainera, 70 saltoki txiki hartuko dute parte *Elkarkidetasuna gozotasuna da* ekimenean. Bertan, SolidaridUP-en bitartez egingo diren jarduera solidarioen berri emango dute eta saltoki horietan erosten duten pertsonen gozoki bat emango diete, pizgarri gisa.

Halaber, *European Days of Local Solidarity* jardunaldien IX. edizioa egingo da. Oraingo honetan, 2030 Agendaren 16. GJHa (Bakea, Justizia eta Instituzio Sendoak) lortzeko egindako ekarpenak hurbiltzea dugu helburu, zehazki, Mendebaldeko Sahararen eta Saharako errefuxiatuen testuinguruan.

Jarduera horiek guztiek erantzuna ematen diete 2030 Agendan ezarritako helburu eta jomugei, Garapen Jasangarrirako Helburuak lortzeko.

Horregatik guztiagatik, animatzen zaituztegu beste urte batez parte hartu dezazuen antolatutako jardueretan, guztion artean ideiak partekatu, eztabaidatu eta trukatzeko. Zuen zain gaude!

Este año volvemos a compartir con las y los getxotarras la presentación de los Encuentros del Getxotik Mundura Mundutik Getxora. No contaremos en esta ocasión con la habitual Feria de ONGDs, ya que tras un proceso de reflexión conjunta con las ONGDs, se ha decidido modificar la fecha habitual y su ubicación, que llevaremos a la primavera del 2025 a un lugar más céntrico del municipio, con la idea de poder estar más cerca de la ciudadanía y con ello dar a conocer el importante trabajo que desarrollan nuestras ONGDs.

Por ello, hemos intentado ofrecer un amplio programa en el que podremos asistir a exposiciones, charlas que cuentan en primera persona sus experiencias, al Mercado Solidario del Libro Usado, Jornadas de los European Days of Local Solidarity...

Getxo volverá a despertarse con "Café y cacao de Comercio Justo", que se podrán degustar en cerca de 40 bares y restaurantes del municipio.

Además, 70 pequeños comercios participarán en la iniciativa la "Solidaridad es dulzura", informando sobre las actividades solidarias que se realizan a través de SolidaridUP, dando como incentivo un dulce a las personas que compren en dichos comercios.

Celebraremos, asimismo, la IX edición de los *European Days of Local Solidarity*, para acercar, en esta ocasión, las contribuciones realizadas para la consecución del ODS 16 de la Agenda 2030, Paz, Justicia e Instituciones Sólidas; en concreto en el contexto del Sahara Occidental y la población saharai refugiada.

Todas esas actividades responden a los objetivos y metas marcadas en el Agenda 2030 para la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

Por todo ello, os animamos a acercaros, un año más, a todas las actividades programadas, para que entre todas y todos podamos compartir, debatir e intercambiar ideas. ¡Os esperamos!

Carmen Díaz

Gizarte Kohesiorako Arloko zinegotzia / Concejala Cohesión Social

Izena eman inscribete: lankidetza@getxo.eus



Ostirala
Viernes

EDLS - European Days of Local Solidarity

09:45

AGURRA. Carmen Díaz (Getxoko Udaleko Gizarte Kohesioko zinegotzia)
SALUDOS. Carmen Díaz (Concejala de Cohesión Social del Ayuntamiento de Getxo)

10:00

HITZALDIA. Sahara Koordinazio Unitatea (SKU), lankidetzaren eta elkartasunaren mantentzeko eta sakontzeko tresna. Itsaso Andueza Sahara Koordinazio Unitatea - Euskal Fundoa

PONENCIA. La Unidad de Coordinación Sáhara (UCS), un instrumento para mantener y profundizar en la cooperación y la solidaridad. Itsaso Andueza Unidad de Coordinación Sahara - Euskal Fundoa

10:30

HITZALDIA. Egiaren, justiziaren eta erreparazioaren eskaerak babestea: historia dokumentatzearren garrantzia Maite Fernandez-Villa HEGOA Institutua - Euskal Herriko Unibertsitatea EHU/UPV

PONENCIA. Apoyo a las demandas de verdad, justicia y reparación: la importancia de documentar la historia Maite Fernandez-Villa. Instituto HEGOA - Universidad del País Vasco EHU/UPV

11:00

HITZALDIA. Nazioarteko zuzenbidearen eta nazioarteko harremanen ikuspegi berriak aztertuz, Europar Batasuneko Auzitegi Gorenaren epaien esparruan Oubi Buchraya. Fronte POLISARIOren ordezkaria Genevan

PONENCIA. Explorando nuevas perspectivas desde el derecho internacional y las relaciones internacionales en el marco de las sentencias del Tribunal General de la Unión Europea. Oubi Buchraya, Delegado del Frente POLISARIO en Ginebra

11:30

Etenaldia - kafea

Pausa - Café

12:00

HITZALDIA. Saharako gazteen egoerari buruzko diagnostiko-txostena. Andrea Ruiz Balzola BEGIRUNE Fundazioa

PONENCIA. Informe diagnóstico sobre la situación de la juventud saharai. Andrea Ruiz Balzola. BEGIRUNE Fundazioa

12:30

HITZALDIA. Gazteak Mendebaldeko Sahara aske baterantz zubiak eraikitzen: Mendebaldeko Sahararekiko Elkartasunaren aldeko Gazteen Nazioarteko III. Foroaren ondorioak. Yaguta El-Mokhtar Moulay. UJSARIO - Saguía el-Hamra eta Río de Oro Gaztearen Batasuna

PONENCIA. Juventud construyendo puentes hacia un Sahara Occidental libre: conclusiones del III Foro Internacional de la Juventud por la Solidaridad con el Sahara Occidental. Yaguta El-Mokhtar Moulay. La Unión de la Juventud de Saguía el-Hamra y Río de Oro (UJSARIO)

13:15

**AMAIERA
CLAUSURA**



Beste jarduerak
Otras actividades



Denden ordutegia/Horario de tiendas
Solidaritatea goxotasuna da
La Solidaridad es dulzura
Getxo



Tabernen/jatetxeen ordutegia/Horario de bares/restaurantes
Getxo Bidezko Merkataritzako kafe eta kakaorekin esnatzen da
Getxo se despierta con café y cacao de Comercio Justo
Areta - Romo - Algorta



10:00 - 20:30
Mundu bidezkoago baten alde dantzatu
Bailar por un mundo más justo
Algorta Ana Lara Dantza Eskola



19:00
Erromintxela: bidezidorrak eta sustriak dokumentala
Documental Erromintxela: senderos y raíces
Muxikebarri



Merkatu Solidarioa
Mercado Solidario



11:00 - 14:00, 17:00 - 21:00
Bigarren Eskuko Liburu Azoka Solidarioa
Mercado Solidario del Libro usado
RKE



Arrastelu Solidarioa
Rastrillo Solidario



10:30 - 14:00, 17:00 - 20:00
Arrastelu Solidarioa
Rastrillo Solidario
RKE



Erakusketak
Exposiciones



17:30 - 20:00
Bidezko Merkataritzaren eta Finantza Etikoen eragin eraldatzailea
Impacto transformador de las Finanzas Éticas y el Comercio Justo
Gobela Kiroldegia



07:30 - 21:30
Mugi zaitetz! Giza Eskubideen alde aktibatuz
Mugi zaitetz! Actívate por los derechos humanos
Gobela Kiroldegia



11:00 - 14:00, 17:00 - 20:00
Klimaren eraginak Kansenia eskolatzeko proiektuan
Los efectos del clima en el proyecto de escolarización de Kansenia
San Martín de Toursko Elizako baxuak



Hitzaldia
Charla



19:15
Ekologia eta Giza duintasuna Emakumeak eta gizarte eraldaketa Txaden
Ecología y dignidad humana. Las mujeres y la transformación social en el Chad
Villamonteko Kultur Etxea



19:00
Sunu Buga Buga etorkizunari irribarrez
Sunu Buga Buga sonriendo al futuro
Villamonteko Kultur Etxea



Getxo Bidezko Merkataritzako kafe eta kakaorekin esnatzen da
Getxo se despierta con café y cacao de Comercio Justo

ALGORTA

AJURIA TABERNA
ANDRÉS CORTINA, 2

BASERRI TABERNA
TELLETXE, 3

BATZOKI TABERNA ALGORTA
ALGORTAKO ETORBIDEA, 104

BIKAIN JATETXEA
SARRIKOBASO, 2

BURDINOLA
AVDA. BASAGOITI, 75

CAFÉ LA PLAZA
MUSIKO AURREKOA, 1

CAFÉ TANGORA
JUAN BAUTISTA ZABALA, 12

CAFETERÍA CACHABITE
SARRIKOBASO, 30

CAFETERÍA HOTEL ARTAZA
AVENIDA LOS CHOPOS, 12

CHARLOT
EUSKAL HERRIA, 6

EKIA TABERNA
AVDA. BASAGOITI, 46

ETXETXU BERRIA
AMEZTI, 2

LA BIRROTXA TABERNA
BIDEBITARTE, 3

LA FIAMBRETA
BASAGOITI, 44

NIKKOU
ANDIKOETXE, 2

PIPER'S IRISH PUB
AVDA. BASAGOITI, 47

SALEM CAFÉ
AVDA. BASAGOITI, 71

SANIKO JATETXEA
AVDA. BASAGOITI, 85

TABERNA LAINOA
URGULL, 2

TABERNA MORRONGO
TORRENE, 13

THE RAVEN BAR
TELLETXE, 10

ANDRAMARI

COLORS COFFEE
MAIDAGAN, 35

GETXO ZAHARRA (BATZOKI ANDRA MARI)
MAIDAGAN, 59

HARRI TABERNA ALGORTA
TAMARINDO, 6

LAS ARENAS-AREETA

AREMUNA
REINA MARIA CRISTINA, 3

BAR LA DEHESA
AMISTAD, 4

EL ATRIO
ZALAMA, 2

EL COMERCIO
LAS MERCEDES, 31

EL PATIO
AMISTAD, 5

GUSTOKO
BARRIA, 3

LA KAZUELA
MAYOR, 17

LA PULGA
PARTICULAR DE ARLAMENDI, 1

LA TORTILLA DE GALATEA
PARTICULAR DE ARLAMENDI, 1

ODEI
PAULINO MENDIVIL, 12

PIANAMUL
ESCUELAS, 3

RESTAURANTE PABLO URZAY
BIDEBARRIETA, 4

RESTAURANTE PULCINELLA
REINA MARIA CRISTINA, 3

GOBELA

ARENAS SPORT BAR
ERREKAGANE, 9

ROMO

AMAYA BURGER
SANTA EUGENIA, 7

BAR AROTZA
GOBELONDO, 1

BAR EDERRA
IBAIONDO, 2

EL BAR DE RAFA
IBAIGANE, 17

BAR ELEIZALDE
KRESALTZU, 13

JAI-ALAI
IBAIONDO, 2

KAFETEGIA ROMO
KULTUR ETXEA (RKE)
SANTA EUGENIA, 1

LA MONA
GOBELONDO, 2



**Zure laguntzarekin
zuk ere posible
egiten duzu**

Con tu colaboración
tú también
lo haces posible



Partaideak. Entidades participantes.

